

FTX CUSTOM BULLET SEATING STEMS - 50 CALIBER 300GR FTX SEATING STEM

Hornady's Custom Bullet Seating Stems are designed to fit Hornady® Custom Grade™ Dies, and are machined to fit the profile of the FTX bullets to seat them as precisely as possible without damaging bullets. (Not compatible with other manufacturers' dies.)



Attributes

- Name: 50 CALIBER 300GR FTX SEATING STEM
- Manufacturer: HORNADY
- Product no.: 100031804
- Mfr. No.: 397121
- Náboje: 50 Caliber
- Delivery weight: 0.023kg
- Shipping height: 25mm
- Shipping width: 44mm
- Shipping length: 95mm
- UPC: 090255971217

Item details

Made in USA

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für HORNADY FTX CUSTOM BULLET SEATING STEMS](#)
- [English: Safety Instruction Guide for FTX Custom Bullet Seating Stems 50 Caliber 300gr FTX Seating Stem](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para los Asientos de Balas Personalizados Hornady FTX](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa dla Stempla do Osadzania Pocisków Hornady Custom](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för FTX CUSTOM BULLET SEATING STEMS HORNADY 50 CALIBER 300GR FTX SEATING STEM](#)
- [Český: Návod pro bezpečné používání FTX CUSTOM BULLET SEATING STEMS HORNADY 50 CALIBER 300GR FTX SEATING STEM](#)

Sicherheitshinweise für HORNADY FTX CUSTOM BULLET SEATING STEMS

Einleitung

Herzlichen Glückwunsch zu Ihrem Kauf der HORNADY FTX CUSTOM BULLET SEATING STEMS. Diese Präzisionswerkzeuge sind speziell für die Verwendung mit Hornady® Custom Grade™ Dies entwickelt worden. Um sicherzustellen, dass Sie die Produkte sicher und effektiv verwenden, lesen Sie bitte diese Sicherheitshinweise sorgfältig durch.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stellen Sie sicher, dass Sie alle Sicherheitsanweisungen befolgen, um Verletzungen oder Schäden zu vermeiden.
- Verwenden Sie die Produkte nur gemäß den Anweisungen des Herstellers.
- Halten Sie alle Produkte außerhalb der Reichweite von Kindern.
- Überprüfen Sie regelmäßig auf Rückrufe oder Sicherheitswarnungen über die EU Safety Gate Plattform.
- Melden Sie unsichere Produkte oder Unfälle umgehend den zuständigen Behörden.

Besondere Sicherheitsvorkehrungen für die Verwendung

- Verwenden Sie die HORNADY FTX CUSTOM BULLET SEATING STEMS nur mit Hornady® Custom Grade™ Dies.
- Achten Sie darauf, dass die Geschosse nicht beschädigt werden, indem Sie die Stämme sorgfältig einsetzen und verwenden.
- Tragen Sie immer geeignete Schutzausrüstung, wie Schutzbrille und Handschuhe, wenn Sie mit Ladegeräten und Geschossen arbeiten.
- Vermeiden Sie den Kontakt mit Haut und Augen. Bei Kontakt sofort gründlich mit Wasser abspülen.
- Lagern Sie die Stämme an einem trockenen, sicheren Ort, um Korrosion und Beschädigung zu vermeiden.

Anweisungen zur Installation und Verwendung

1. Vorbereitung

- Stellen Sie sicher, dass Sie alle erforderlichen Werkzeuge und Materialien zur Hand haben.
- Lesen Sie die Bedienungsanleitung Ihres Hornady® Custom Grade™ Dies sorgfältig durch.

2. Installation

- Entfernen Sie den alten Seating Stem aus dem Die, indem Sie die entsprechende Schraube lösen.
- Setzen Sie den HORNADY FTX CUSTOM BULLET SEATING STEM in das Die ein und sichern Sie ihn mit der Schraube.

3. Verwendung

- Stellen Sie die Ladepresse gemäß den Anweisungen des Herstellers ein.
- Platzieren Sie das Geschoss in die richtige Position und drücken Sie die Presse, um das Geschoss zu setzen.
- Überprüfen Sie regelmäßig die Einstellungen und die Positionierung des Geschosses, um eine genaue und sichere Anwendung zu gewährleisten.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorgen Sie alle nicht mehr benötigten oder beschädigten Produkte gemäß den örtlichen Vorschriften für gefährliche Abfälle.
- Stellen Sie sicher, dass keine Teile in die Umwelt gelangen, die schädlich sein könnten.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für weitere Informationen oder Unterstützung zu diesem Produkt, einschließlich Rückrufen oder Sicherheitsanfragen, wenden Sie sich bitte an die zuständige Stelle in Ihrem Land.

Bitte beachten Sie, dass die Sicherheit Ihrer Verwendung von größter Bedeutung ist. Befolgen Sie die obigen Anweisungen sorgfältig, um eine sichere und effektive Nutzung der HORNADY FTX CUSTOM BULLET SEATING STEMS zu gewährleisten.

Safety Instruction Guide for FTX Custom Bullet Seating Stems 50 Caliber 300gr FTX Seating Stem

Introduction

Thank you for choosing the FTX Custom Bullet Seating Stems. This guide provides essential safety instructions to ensure the safe and effective use of this product. Please read this guide carefully before using the seating stems.

General Safety Guidelines

- Ensure that the product is used solely for its intended purpose, which is to seat FTX bullets precisely.
- Always handle the product with care to avoid injury or damage.
- Store the product in a cool, dry place, away from children and pets.
- Regularly inspect the product for wear or damage before use. Do not use if damaged.
- Follow all local laws and regulations regarding the use of reloading equipment.

Specific Safety Precautions for Use

- Use only with Hornady® Custom Grade™ Dies. This product is not compatible with dies from other manufacturers.
- Always wear appropriate safety gear, such as safety glasses and gloves, when using reloading equipment.
- Keep fingers and hands clear of the seating area while operating the seating stem.
- Ensure that the workspace is welllit and free from clutter to prevent accidents.
- Do not exceed the manufacturer's recommended load specifications when reloading ammunition.

Instructions for Installation and Usage

1. Installation:

- Ensure that the reloading press is turned off and unplugged.
- Remove the existing seating stem from the Hornady® Custom Grade™ Die.
- Carefully insert the FTX Custom Bullet Seating Stem into the die, ensuring it is securely in place.
- Tighten the seating stem according to the manufacturer's specifications.

2. Usage:

- Prepare the brass cases and FTX bullets as per standard reloading procedures.
- Insert the prepared brass case into the reloading press.
- Place the FTX bullet on top of the brass case.
- Activate the reloading press to seat the bullet into the brass case. Ensure that the seating stem is aligned correctly to avoid damaging the bullet.
- Inspect the seated bullet for proper alignment and depth before proceeding with further reloading steps.

Disposal Instructions

- Dispose of any unused or damaged seating stems in accordance with local waste disposal regulations.
- Recycle packaging materials where possible.
- Do not dispose of the product in household waste. Follow local guidelines for hazardous waste disposal if applicable.

Contact Information for Further Support

For any safety inquiries or concerns regarding the FTX Custom Bullet Seating Stems, please reach out to the designated EU contact point for assistance.

Remember to report any unsafe products or incidents to the relevant authorities and check for recall updates on the EU's Safety Gate platform. Your safety is our priority. Thank you for your attention to these important guidelines.

Guía de Instrucciones de Seguridad para los Asientos de Balas Personalizados Hornady FTX

Introducción

Gracias por elegir los asientos de balas personalizados de Hornady para su uso con los dies Hornady® Custom Grade™. Este producto ha sido diseñado para garantizar una colocación precisa de las balas FTX, pero es importante seguir las pautas de seguridad para asegurar un uso seguro y efectivo. Esta guía proporciona información sobre cómo utilizar el producto de manera segura y responsable.

Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de leer y comprender todas las instrucciones antes de usar el producto.
- Mantén el producto fuera del alcance de niños y personas vulnerables.
- Inspecciona el producto antes de cada uso para detectar signos de daño o desgaste.
- Si encuentras alguna irregularidad, no uses el producto y contacta a un profesional para su evaluación.
- Reporta cualquier producto inseguro o accidente a las autoridades competentes.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- Utiliza siempre el asiento de balas con los dies Hornady® Custom Grade™. No es compatible con dies de otros fabricantes.
- Asegúrate de que el área de trabajo esté limpia y libre de obstrucciones antes de comenzar.
- Usa gafas de protección y guantes adecuados durante la instalación y el uso para proteger tus ojos y manos.
- No fuerces el asiento de balas en su lugar; esto podría dañarlo o causar un mal funcionamiento.
- Mantén las balas y otros componentes de recarga lejos de fuentes de calor y llamas abiertas.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. Preparación del Área de Trabajo:

- Asegúrate de que tu área de trabajo esté bien iluminada y organizada.
- Reúne todas las herramientas necesarias antes de comenzar.

2. Instalación del Asiento de Balas:

- Retira el asiento de balas de su embalaje con cuidado.
- Inspecciona el asiento para asegurarte de que no haya daños visibles.
- Coloca el asiento de balas en el die Hornady® Custom Grade™ correspondiente.
- Asegúrate de que esté bien ajustado y seguro.

3. Uso del Asiento de Balas:

- Carga las balas FTX en el asiento de balas.
- Asegúrate de que las balas estén alineadas correctamente para una colocación precisa.
- Realiza la operación de recarga siguiendo las instrucciones del fabricante de tu equipo de recarga.

4. Finalización:

- Una vez que hayas terminado, limpia el área de trabajo y guarda el asiento de balas en un lugar seguro.
- Revisa el producto regularmente para asegurarte de que esté en buen estado.

Instrucciones de Eliminación

- Si decides desechar el asiento de balas, asegúrate de hacerlo de manera responsable.
- Consulta las normativas locales sobre la eliminación de productos de recarga y componentes relacionados.
- No arrojes el producto en la basura común ni lo incinere.

Información de Contacto para Soporte Adicional

- Para cualquier pregunta o inquietud sobre la seguridad del producto, consulta con el fabricante o un distribuidor autorizado.
- Mantente informado sobre las actualizaciones de seguridad y retiradas de productos a través de plataformas oficiales.

Recuerda que la seguridad es lo más importante al usar productos de recarga. Siguiendo estas instrucciones, puedes disfrutar de una experiencia de recarga segura y precisa.

Instrukcja Bezpieczeństwa dla Stempla do Osadzania Pocisków Hornady Custom

Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup stempla do osadzania pocisków Hornady Custom. Produkt ten został zaprojektowany z myślą o precyzyjnym osadzaniu pocisków FTX w matrycach Hornady® Custom Grade™. Niniejsza instrukcja ma na celu zapewnienie bezpiecznego użytkowania produktu oraz dostarczenie niezbędnych informacji dotyczących jego instalacji, użytkowania i utylizacji.

Ogólne Wytyczne Bezpieczeństwa

- Używaj produktu zgodnie z przeznaczeniem, aby uniknąć ryzyk związanych z niewłaściwym użytkowaniem.
- Przechowuj produkt w bezpiecznym miejscu, niedostępnym dla dzieci i osób nieupoważnionych.
- Regularnie sprawdzaj produkt pod kątem uszkodzeń lub zużycia. Nie używaj uszkodzonych elementów.
- W przypadku jakichkolwiek wątpliwości dotyczących bezpieczeństwa, skontaktuj się z odpowiednim punktem kontaktowym.

Specyficzne Środki Ostrożności przy Użyciu

- Upewnij się, że stempel jest kompatybilny z matrycami Hornady® Custom Grade™.
- Nie używaj stempla z matrycami innych producentów, aby uniknąć uszkodzeń pocisków lub matryc.
- Zawsze stosuj odpowiednie środki ochrony osobistej, takie jak okulary ochronne i rękawice, podczas pracy z amunicją.
- Nie kieruj stempla w stronę ciała ani innych osób podczas użytkowania.

Instrukcje dotyczące Instalacji i Użytkowania

1. Przygotowanie do Użytkowania:

- Sprawdź, czy stempel jest czysty i wolny od zanieczyszczeń.
- Upewnij się, że wszystkie narzędzia są w dobrym stanie.

2. Instalacja Stempla:

- Zainstaluj stempel w matrycy Hornady® Custom Grade™ zgodnie z instrukcjami producenta matrycy.
- Upewnij się, że stempel jest prawidłowo zamocowany i nie ma luzów.

3. Osadzanie Pocisków:

- Umieść pocisk FTX w odpowiedniej pozycji w matrycy.
- Powoli i ostrożnie wciśnij stempel, aby osadzić pocisk. Upewnij się, że nie wywierasz zbyt dużego nacisku, aby uniknąć uszkodzenia pocisku.
- Po zakończeniu procesu osadzania sprawdź, czy pocisk jest prawidłowo umieszczony.

Instrukcje Utylizacji

- Utylizuj produkt zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów niebezpiecznych.
- Nie wrzucaj produktu do ogólnych odpadów domowych.
- Skontaktuj się z lokalnymi służbami zajmującymi się utylizacją, aby uzyskać więcej informacji na temat bezpiecznej utylizacji.

Informacje Kontaktowe dla Dalszego Wsparcia

W przypadku pytań dotyczących bezpieczeństwa lub użytkowania produktu, prosimy o kontakt z odpowiednim punktem kontaktowym. Informacje te powinny być dostępne w dokumentacji producenta lub na stronie internetowej producenta.

Podsumowanie

Stempel do osadzania pocisków Hornady Custom został zaprojektowany z myślą o bezpieczeństwie i precyzji. Przestrzeganie powyższych wytycznych pomoże zapewnić bezpieczne użytkowanie produktu oraz zminimalizować ryzyko wypadków. Dziękujemy za wybór naszego produktu i życzymy udanych doświadczeń w jego użytkowaniu.

Säkerhetsinstruktioner för FTX CUSTOM BULLET SEATING STEMS HORNADY 50 CALIBER 300GR FTX SEATING STEM

Introduktion

Tack för att du valt FTX CUSTOM BULLET SEATING STEMS från Hornady. Dessa specialdesignade seating stems är avsedda att passa Hornady® Custom Grade™ Dies och är utformade för att säkerställa en exakt seating av FTXkulor. För att säkerställa en säker och effektiv användning av produkten, vänligen läs och följ dessa säkerhetsinstruktioner noggrant.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Använd alltid produkten enligt tillverkarens anvisningar för att minimera riskerna.
- Kontrollera produkten innan användning för eventuella skador eller defekter.
- Förvara produkten på en säker plats, utom räckhåll för barn och sårbara grupper.
- Rapportera eventuella osäkra produkter eller olyckor till behöriga myndigheter.
- Håll dig uppdaterad om återkallelser via EU:s Safety Gateplattform.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Använd alltid skyddsglasögon och handskar vid hantering av ammunition och relaterade verktyg.
- Se till att arbetsområdet är rent och fritt från skräp för att undvika olyckor.
- Kontrollera att seating stem är korrekt installerad innan du använder den.
- Undvik att använda seating stem med kulor från andra tillverkare, eftersom detta kan orsaka skador eller felaktig funktion.
- Följ alltid lokala lagar och förordningar gällande ammunition och relaterade produkter.

Instruktioner för installation och användning

1. Installation av seating stem:

- Stäng av och koppla bort alla verktyg innan du påbörjar installationen.
- Ta bort den gamla seating stem från din Hornady® Custom Grade™ Die.
- Montera den nya FTX seating stem genom att skruva fast den på plats tills den sitter ordentligt.
- Kontrollera att seating stem är korrekt justerad för att passa profilen av FTXkulorna.

2. Användning av seating stem:

- Placera en FTXkula i hylsan och ställ in din press för att trycka ner kulan till önskad djup.
- Utför en testladdning för att säkerställa korrekt seating.
- Kontrollera alltid att kulan sitter ordentligt innan du fortsätter med produktionen.

Avfallsanvisningar

- Kasta inte använda eller defekta produkter i vanligt avfall.
- Följ lokala riktlinjer för avfallshantering av ammunition och relaterade produkter.
- Kontakta lokala myndigheter för information om korrekt avfallshantering.

Kontaktinformation för vidare support

För mer information och support, vänligen kontakta din återförsäljare eller besök Hornadys officiella webbplats.

Tack för att du följer dessa säkerhetsinstruktioner. Genom att göra det bidrar du till en säker och effektiv användning av FTX CUSTOM BULLET SEATING STEMS.

Návod pro bezpečné používání FTX CUSTOM BULLET SEATING STEMS HORNADY 50 CALIBER 300GR FTX SEATING STEM

Úvod

Děkujeme, že jste si zakoupili FTX CUSTOM BULLET SEATING STEMS HORNADY 50 CALIBER 300GR FTX SEATING STEM. Tento produkt byl navržen tak, aby vyhovoval Hornady® Custom Grade™ Dies a umožňuje přesné usazení FTX nábojů. Při používání tohoto produktu je důležité dodržovat bezpečnostní pokyny, které jsou uvedeny v tomto dokumentu, abyste zajistili bezpečnost a efektivitu jeho používání.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Před použitím produktu si pečlivě přečtěte tento návod a dodržujte všechny pokyny.
- Ujistěte se, že produkt používáte pouze s kompatibilními dies od společnosti Hornady.
- Uchovávejte produkt mimo dosah dětí a zranitelných osob.
- Při práci s náboji a střelivem dodržujte všechny platné zákony a předpisy.

Specifické bezpečnostní opatření pro používání

- Při manipulaci s náboji a produktovým vybavením noste ochranné brýle a rukavice.
- Zkontrolujte, zda je produkt v dobrém stavu, než začnete s jeho použitím.
- Vyhněte se používání produktu v blízkosti otevřeného ohně nebo zdrojů tepla.
- Nikdy se nesnažte upravovat nebo opravovat produkt sami, pokud se vyskytnou problémy.

Pokyny pro instalaci a používání

1. Instalace:

- Ujistěte se, že máte všechny potřebné nástroje a vybavení.
- Nainstalujte FTX seating stem do kompatibilního Hornady® Custom Grade™ Die podle pokynů výrobce.
- Zkontrolujte, zda je stem správně upevněn a zajištěn.

2. Použití:

- Při usazování nábojů používejte pomalé a kontrolované pohyby.
- Sledujte, zda se náboje usazují správně, a vyhněte se nadměrnému tlaku.
- Po dokončení procesu usazení zkontrolujte, zda jsou náboje v pořádku a nezpůsobují žádné poškození.

Pokyny pro likvidaci

- Produkt a jeho obaly likvidujte podle místních předpisů a zákonů o odpadech.
- Pokud je produkt poškozen nebo nefunkční, nezapomeňte ho zlikvidovat bezpečně a odpovědně.

Kontaktní informace pro další podporu

Pro jakékoli dotazy nebo obavy týkající se bezpečnosti produktu se obraťte na příslušné orgány nebo výrobce. Ujistěte se, že máte k dispozici všechny potřebné informace o produktu, včetně čísla modelu a popisu problému.

Děkujeme, že dodržíte tyto pokyny a přispíváte k bezpečnému používání našeho produktu.